Norn9
by Akatsuki Kaori

喫茶店
Scanlation

CHAPTER 03 CREDITS:

Translator: infini7ea
Proofreader: Katsu
Redrawer: -
Cleaner: ILoveMabuchiKou
Typesetter: Bikkie
QCer: Katsu

sorry if the watermarks distracts you..

https://www.facebook.com/cafescans
@cafescans
http://www.cafescans.info/
cafescans@hotmail.com
http://cafescans.boards.net/

Don't touch me...
THE OFFICIAL MANGA ADAPTATION OF OTOMATE'S POPULAR GAME
Chapter 3

THE STORY UNTIL NOW

THE ENTITY KNOWN AS [THE WORLD] HAS GATHERED [ABILITY USERS] AND ARE TRANSPORTING THEM ON THE SHIP, NORN. HERE, HARUKA MET ABILITY USERS LIKE HERSELF AND EMBARKED ON A NEW JOURNEY. BECAUSE SHE HAD BEEN LIVING ALONE UNTIL NOW, HARUKA FORGOT EVEN HER OWN NAME. AMONG THE LIVELY SHIP MEMBERS, SHE FOUND JOY AND A PLACE TO BELONG. HOWEVER, NORN HAS SUFFERED SEVERAL MYSTERIOUS ATTACKS, CAUSING THE SHIP TO GIVE BIRTH TO A DANGEROUS ATMOSPHERE.

Kakeru-kun... What happened back there...?
SIGH...
CLACK
YOU'RE SPACING OUT, IS EVERYTHING ALRIGHT?
AH, I-I'M FINE
REALLY NOW, YOUR MOUTH IS A FILTHY MESS.
Eh?
COME, FACE ME.
TURNS GENTLY

Ah.
Your hands will get dirty..!
It's fine on the other hand, do try to be more graceful
You ought to eat more cleanly; you are a girl, after all.
Mikoto-chan...
Rustle

Both beautiful and refined
She really is the ideal "girl".
Tap Tap
Mikoto-san, have you finished eating?
Yes
Whenever she's with Sakuya-san,
It's as if the princess and prince of some fairy tale have come to life...

Sigh
WHAT'S UP?
SIGHING DOESN'T SUIT YOU AT ALL.
ITSUKI-KUN!
NO, WELL...
I WISH I COULD BE MORE LADY-LIKE, MORE LIKE MIKOTO-CHAN...
Hm?
SO, WHO IS IT THAT YOU WISH TO BECOME MORE LADY-LIKE FOR?
HAS SPRING EVEN COME TO GREET NORN?
SPRING? HASN'T IT BEEN SPRING FOR AWHILE...?
Eh! That's not what I meant.
CAFE SERVICE

But, Sakyua-san is really inseparable from Mikoto-chan
I've wondered... is it because he feels Mikoto-chan is more feminine, more cute?
Huh? It's not?
SHOULD IT BE FOR SOMEONE'S SAKE...?
BECOMING MORE LADY-LIKE...
!...Have I become greedy...?

The night breeze is so pleasant
Hiddh.
That's
Ron-san and Nanami-chan?!
What are they doing at such a time...?
STONDS
KOHARU ?
AH.

His daytime duties include cooking and cleaning, as well as working in the field, yet he still has to patrol at night..
IT'S NOT SAFE TO WALK AROUND OUTSIDE THIS LATE, YOU KNOW.
KAKERU-KUN!
SAME TO YOU... WHAT ARE YOU UP TO?
I'M ON PATROL.
IT'S MIKOTO-SAN'S DUTY DURING THE DAY, BUT I TAKE OVER AT NIGHT.
...I'M SORRY.
HM?

I... DEPEND ON YOU TOO MUCH, KAKERU-KUN.
EVEN THOUGH YOU'RE ALREADY SO BUSY, YOU STILL HAVE TO TAKE CARE OF ME, AND I...
I...I'M NOT NEARLY AS LADYLIKE AS MIKOTO-CHAN...
...HAVE I EVER WISHED FOR YOU TO BE MORE LADYLIKE?
I DON'T REMEMBER HAVING ASKED FOR SUCH A THING, BUT IF I'VE LED YOU TO MISUNDERSTAND, THEN I APOLOGIZE.
www.cafeservice.boards.net
CAFE SERVICE

I AM TRULY HAPPY WITH YOU, JUST THE WAY YOU ARE.
NO, UM... IT'S JUST ME HAVING SILLY THOUGHTS AGAIN,
I WAS WONDERING WHAT I NEEDED TO DO TO STAY BY YOUR SIDE...
DON'T WORRY ABOUT SUCH THINGS.
.....!
O-OKAY..
If that's so, even if he found out about my ability...
Would Kakeru-kun still be willing to stay by my side...?

WELL, WE SHOULD BE HEADING BACK NOW.
RIGHT.
KAKERU-KUN, THERE'S A LEAF...
Reach
Ah...
SL
AP
!?

AH...
I-I am sorry...
Shock
...!
NO, YOU SHOULDN'T APOLOGIZE.
...THAT MUST HAVE HURTED, I APOLOGIZE...

...I THOUGHT YOU WERE GOING TO TOUCH MY EARRING...
IT'S SOMETHING MY FATHER LEFT ME.

I'M NOT USED TO PEOPLE TOUCHING IT, SO I COULDN'T HELP...
Glisten

Your Father...
IT'S THE ONLY THING HE LEFT ME. SUCH A GREAT FATHER, RIGHT?
HAHA...JUST CAN'T HELP BUT LAUGH.
DID HE GET SICK?
NO...
WELL, NO POINT IN TALKING ABOUT SUCH TRIVIAL THINGS.
LET'S HEAD BACK.

YOU SHOULD ALSO HURRY AWAY FROM HERE...
HOW CAN THIS...
I'M KAKERU-KUN'S PART-NER. I CAN'T JUST LEAVE HIS SIDE!
B-but...
PLEASE LET ME TAKE CARE OF KAKERU-KUN!
PLEASE!
STEPS BACK...

...! THANK YOU!!
ALRIGHT, BUT DON'T STRAIN YOURSELF
MAKE SURE YOU PROPERLY REPORT IF ANYTHING HAPPENS
YOU'RE USUALLY SO SIMPLE-MINDED,
BUT IT SEEMS LIKE YOU CAN GET PRETTY PERSISTENT AT TIMES
CLOSES DOOR
www.catmeans.wordpress.net
CAFE SERVICE

Ng...
Squeeze
Kakeru-kun...
Ha...
He really
Fa...
Ha...
ther...
Ha... ha...
IT'S OKAY, YOU'LL BE BETTER IN NO TIME.

HA
...AH..
KOHARU ...?
ARE YOU AWAKE, KAKERU-KUN?
PLEASE DRINK SOME WATER, IT WOULD BE BAD IF YOU WERE TO GET DEHYDRATED.
THANKS
I HAVE TO HURRY UP AND GET BETTER.
Coughs
I DON'T WANT THE OTHERS TO KEEP SEEING ME IN SUCH A SORRY STATE.

Other people...
STING
PLEASE DON'T STRAIN YOURSELF, YOU NEED TO REST!
...I HATE
LETTING OTHER PEOPLE SEE MY WEAK SIDE.
... WHEN I CAUGHT THIS FEVER,
I FELT LIKE I HAD GONE BACK TO MY CHILDHOOD
BACK TO BEING WEAK AND HELPLESS...

KAKERU-KUN,
PLEASE GIVE ME YOUR HAND.
.....?
Holds...
...JUST LETTING YOU KNOW, IT'S PRETTY SWEATY
www.cafebabe.boards.net
CAFE BABE

THIS WAY... YOU CAN RELAX
AND FEEL MORE AT EASE.
I WONDER IF IT'S BECAUSE YOU CAN FEEL THAT YOU'RE REALLY NOT ALONE.

MM... MAYBE SO...
I'm sure that, just like me, Kakeru-kun also has things that other people don't know of,

That he's holding on to secrets that can't be put into words.
Sound asleep
Such a great father, right? Haha... Just can't help but laugh.
Because, regarding his father... I could tell he was forcing himself to simply laugh it off.
Right now, I'm so very afraid of telling people about my ability.
I keep thinking, if... the others come to hate me for it, I don't know what I'd do.
But...

I definitely want to tell them someday.
So I also... little by little,
I want to understand more of Kakeru-kun...

July 04, 2015

Hi Cafe Scanlation here! We are recruiting certain positions for these wonderful projects to speed up the process of our releases. This will be updated every release we make. Any questions feel free to send us an email or visit our sites

	Translators	Proofreaders	Cleaners	Typesetters
	IN NEED	CLOSED	IN NEED	IN DEMAND
	CLOSED	CLOSED	IN NEED	IN DEMAND
	CLOSED	CLOSED	CLOSED	IN NEED
	IN DEMAND	IN NEED	IN NEED	IN DEMAND
	CLOSED	IN NEED	IN NEED	IN DEMAND
	IN DEMAND	IN NEED	IN DEMAND	IN DEMAND
	CLOSED	CLOSED	IN DEMAND	IN DEMAND
	IN NEED	CLOSED	CLOSED	IN DEMAND
	CLOSED	CLOSED	CLOSED	IN DEMAND
		2 translator's applicants.	we have endless amounts of work for you ;)	we need extreme help here LOL

EMAIL: CAFESCANS@HOTMAIL.COM FORUM: CAFESCANS.BOARDS.NET/
WEBSITE: WWW.CAFESCANS.INFO/